



SALVARRAMAS

FALSE CROTCH

FAUSSE FOURCHE

FICHA TÉCNICA
DATASHEET
FICHE TECHNIQUE

SALVARRAMAS

FALSE CROTCH / FAUSSE FOURCHE

DESCRIPCIÓN / DESCRIPTION / DESCRIPTION

Cinta de anclaje **salvarramas** para hacer anclajes en ramas de árboles o en trabajos verticales. La cinta de anclaje favorece el deslizamiento de la cuerda al nivel del anclaje a la vez que protege el árbol de rozamientos. Está destinada a las cuerdas con terminales injeridos (el terminal pasa por el anillo pequeño).

Anchor-saving strap for anchoring on tree branches or vertical work. The anchor strap favors the sliding of the rope at the anchor level while protecting the tree from friction. It is intended for strings with inlaid terminals (the terminal goes through the small ring).

Sangle d'ancrage pour l'ancrage aux branches d'arbres ou pour les travaux sur cordes. La sangle d'ancrage favorise le glissement de la corde au niveau de l'ancrage tout en protégeant l'arbre des frottements. Elle est conçue pour les cordes dont l'extrémité est greffée (l'extrémité passe dans le petit anneau).

CARACTERÍSTICAS / CHARACTERISTICS / CARACTÉRISTIQUES

Protege el árbol y favorece el deslizamiento de la cuerda en el anclaje. Recuperable desde el suelo. Cinta ancha para limitar que se retuerza. Extremo, lado anillo grande, de triple grosor para hacer más rígida la cinta en el momento de recuperar el anclaje. Anillos de aleación de aluminio anodizadas con diferentes colores para facilitar su identificación. Cinta con anillo de gran diámetro y anillo pequeño para la cuerdas con terminales injeridos (el terminal pasa por el anillo pequeño).

↔ Longitud: 100 cm

🎒 Peso: 231 g

◆ Carga de rotura: 23 kN

Protects the tree and favors the sliding of the rope in the anchor. Recoverable from the ground. Wide tape to limit twisting. End, large ring side, triple thickness to stiffen the tape when recovering the anchor. Anodized aluminum alloy rings with different colors for easy identification. Ribbon with large diameter ring and small ring for strings with inlaid terminals (the terminal goes through the small ring).

↔ Length: 100cm

🎒 Weight: 231g

◆ Breaking load: 23 kN

Protège l'arbre et facilite le glissement de la corde dans l'ancrage. Peut être récupérée au sol. Sangle large pour limiter les torsions. Extrémité, côté grand anneau, triple épaisseur pour rigidifier la sangle lors de la récupération de l'ancre. Anneaux en alliage d'aluminium anodisés en différentes couleurs pour faciliter l'identification. Ruban avec anneau de grand diamètre et petit anneau pour les cordes à bouts greffés (le bout passe dans le petit anneau).

↔ Longueur : 100 cm

🎒 Poids : 231 g

◆ Charge de rupture : 23 kN



SALVARRAMAS

FALSE CROTCH / FAUSSE FOURCHE

ADVERTENCIAS / WARNINGS / AVERTISSEMENTS

Este equipo sirve para realizar un anclaje alrededor de un soporte. No es un elemento de amarre. No utilice este equipo como medio de elevación.

Antes de cualquier utilización:

- Compruebe las cintas y las costuras de seguridad. Vigile los daños debidos al uso (hilos cortados o ojos,etc..)
- Compruebe en el maillón y/o los anillos la ausencia de suras, deformaciones

Durante la utilización:

- Es importante controlar regularmente el estado del producto y de sus conexiones con los demás equipos del sistema. Asegúrese de la correcta colocación de los equipos entre sí.

This equipment is used to anchor around a support. It is not a lanyard. Do not use this equipment as a lifting device.

Before any use:

- Check the tapes and security seams. Watch for damage due to use (cut or loose threads, etc.)
- Check the hammer and / or rings for the absence of cracks, deformations.

During use:

- It is important to regularly check the condition of the product and its connections with other equipment in the system. Make sure that the equipment is positioned correctly among themselves.

Cet équipement est utilisé pour s'ancreur autour d'un support. Il ne s'agit pas d'une longe. Ne pas utiliser cet équipement comme un appareil de levage.

Avant toute utilisation :

- *Vérifier les sangles et les coutures de sécurité. Vérifier qu'il n'y a pas de dommages dus à l'utilisation (fils ou œillets coupés, etc.).*
- *Vérifier que le maillón et/ou les anneaux ne présentent pas de rainures ou de déformations.*

Pendant l'utilisation :

- *Il est important de vérifier régulièrement l'état du produit et ses connexions avec les autres équipements du système. S'assurer que les équipements sont correctement positionnés les uns par rapport aux autres.*



SALVARRAMAS

FALSE CROTCH / FAUSSE FOURCHE

ENSAYOS - CERTIFICACIÓN / TEST - CERTIFICATION / TESTS - CERTIFICATION

CERTIFICACIÓN CE
Normas : EN 795 Clase B

CE CERTIFICATION
Norms: EN 795 Clase B

CERTIFICATION CE
Norme : EN 795 Clase B